

Zaak T-125/05 R

Umwelt- und Ingenieurtechnik GmbH Dresden tegen

Commissie van de Europese Gemeenschappen

„Aanbesteding — Kort geding — Spoedeisendheid — Geen”

Beschikking van de president van het Gerecht van 2 juni 2005 II - 1903

Samenvatting van de beschikking

Kort geding — Opschorting van tenuitvoerlegging — Voorlopige maatregelen — Voorwaarden voor toekenning — Spoedeisendheid — Ernstige en onherstelbare schade — Bewijslast — Financiële schade

(Art. 242 EG en 243 EG; Reglement voor de procesvoering van het Gerecht, art. 104, lid 2)

De spoedeisendheid van een verzoek in kort geding wordt beoordeeld naar de maatstaf, of een voorlopige maatregel noodzakelijk is om ernstige en onherstelbare schade voor de partij die erom verzoekt, te voorkomen. Op deze partij rust het bewijs, dat zij niet op de uitspraak in de hoofdzaak kan wachten zonder een dergelijke schade te lijden.

van een aanbestedingsprocedure, behoudens uitzonderlijke omstandigheden, niet als onherstelbaar of zelfs maar moeilijk herstelbaar worden beschouwd, aangezien er later steeds een geldelijke vergoeding voor kan worden geboden.

Dienaangaande kan de financiële schade die in casu het gevolg kan zijn van de uitsluiting

(cf. punten 38-39, 42)